

Instructions de montage (FR)



Veillez lire attentivement et conserver en lieu sûr!

SKAN HOLZ Europe GmbH
Im Alten Dorfe 10
D-21227 Bendestorf

Numéro de téléphone: +49 (0) 4183 / 97 50-0
Courrier électronique: info@skanholz.com
Internet: www.skanholz.com
Droit d'auteur: SKAN HOLZ Europe GmbH



398010-01
Gouttière métallique 324 cm anthracite, anthracite, y compris tuyau d'évacuation



398010-02
Gouttière métallique 324 cm blanc, blanc, y compris tuyau d'évacuation



398027-01
Gouttière métallique 434 cm anthracite, anthracite, y compris tuyau d'évacuation



398027-02
Gouttière métallique 434 cm blanc, blanc, y compris tuyau d'évacuation



398034-01
Gouttière métallique 541 cm anthracite, anthracite, y compris tuyau d'évacuation



398034-02
Gouttière métallique 541 cm blanc, blanc, y compris tuyau d'évacuation



398041-01

Gouttière métallique 648 cm anthracite, anthracite, y compris tuyau d'évacuation



398041-02

Gouttière métallique 648 cm blanc, blanc, y compris tuyau d'évacuation

Informations importantes

Nous sommes heureux que vous ayez choisi un produit SKAN HOLZ.

Afin d'éviter tout retard ou erreur de montage pendant le montage et de profiter longtemps de votre produit, veuillez suivre ces instructions de montage et les autres indications qu'elles contiennent.

Avant le début du montage ou avant de faire appel à l'équipe de montage, vérifiez que le kit est complet à l'aide des listes de positions. Si une pièce détachée présente des défauts ou manque, nous la livrons le plus rapidement possible. Nous ne pouvons pas rembourser les coûts des retards de montage qui en résultent (par ex. d'une entreprise de montage).

Votre produit bénéficie d'une garantie de cinq ans conformément à notre promesse de garantie.

(cf. annexe ou www.skanhholz.com).

Nous vous prions de comprendre que nous ne pouvons pas assumer de garantie pour les réclamations suivantes et que le droit à la garantie s'éteint :

- Dommages dus à un mauvais stockage avant le montage
- Dommages dus à un ancrage incorrect avec le support ou à des fondations insuffisantes (voir statique)
- Dommages dus à des erreurs de montage
- dommages dus à des charges de neige supérieures à celles prévues par la statique
- Dommages dus à une tempête (cas d'assurance) ou à une destruction violente
- Dommages causés par des structures modifiées par le maître d'ouvrage
- Formation naturelle de fissures, trous de noeuds, torsions, modifications de la couleur ou modifications similaires (processus naturel ; n'a aucune influence sur la statique)
- Différences de couleur par rapport aux catalogues ou aux illustrations en ligne

Consignes de stockage jusqu'au montage :

- Déposer la palette en toute sécurité sur une surface droite !
- Stocker ou empiler le matériel en vrac à plat et au sec !
- Protéger le matériel des effets du soleil et des intempéries !
- L'accumulation d'humidité et de chaleur peut entraîner des dommages sur les panneaux de toit empilés !
- Le bois peut se déformer fortement et se fendre lorsqu'il est en vrac !

Consignes générales de montage :

- Pour éviter d'endommager les éléments de construction, pré-percez tous les raccords vissés du kit 1mm plus petit que le diamètre des vis !
- Pour les vis visibles ultérieurement, il est recommandé de diviser et de marquer au préalable la position des vis.

Consignes de sécurité :

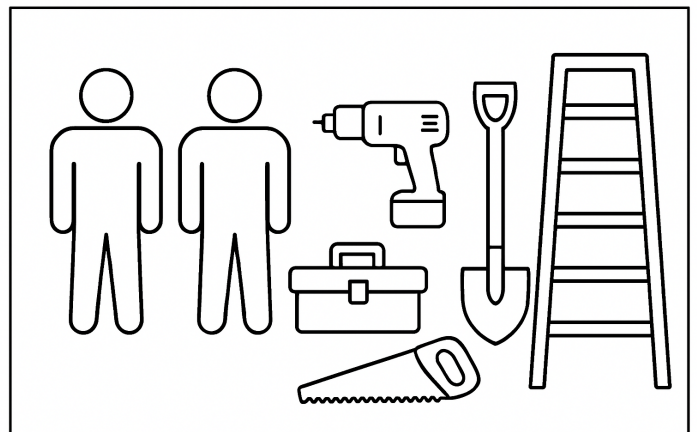
- Consultez à cet effet la fiche d'information ci-jointe 'Consignes générales de sécurité'.

Conseils d'entretien :

- Consultez la fiche d'information ci-jointe 'Conseils d'entretien / Traitement des couleurs'.

Veuillez noter que pour le montage, vous aurez besoin d'autres aides qui faciliteront un montage sans problème et en toute sécurité :

- Au moins deux personnes
- Outils appropriés (p. ex. scie à métaux, scie à bois, tournevis, visseuse sans fil, marteau, niveau à bulle, etc.)
- 1-2 échelles stables
- Une surface stable et plane pour le montage
- Un espace suffisant pour travailler
- Matériaux non compris dans la livraison (voir instructions de montage)



Consignes générales de sécurité

Veillez lire attentivement l'ensemble des instructions de montage, des consignes de sécurité et d'entretien. Conservez tous les documents, y compris les documents de livraison.

Informations de contact

SKAN HOLZ Europe GmbH, Im Alten Dorfe 10, 21227 Bendestorf, Allemagne

E-mail : info@skanholz.com - Web : www.skanholz.com - Téléphone : +49 4183 9750-0

Indications pour la livraison

- Selon le produit, nos articles sont livrés sur palette par une entreprise de transport avec un équipement de déchargement (par ex. chariot élévateur), franco bord de trottoir ou sous forme de colis.
- En cas de livraison par transporteur, le chauffeur décharge lui-même la palette. Veillez à ce que la palette soit déposée de manière droite et sans risque pour la circulation.
- Lors de l'ouverture de la palette, veillez à ne pas vous blesser (portez des gants et des lunettes de protection si nécessaire). Les feuillards de cerclage de la palette peuvent être mis sous tension et s'ouvrir si la marchandise glisse.
- Lors de l'ouverture de la palette, veillez à ce que la marchandise ne tombe pas de la palette et ne vous blesse pas.
- Respectez les consignes supplémentaires de stockage et d'ouverture de la palette figurant sur l'étiquette d'expédition.
- Les articles qui, en raison de leur poids ou de leurs dimensions relativement faibles, ne peuvent pas être envoyés par camion, vous sont livrés sous forme de colis.
- Selon le poids des paquets, vous les transportez avec un ou plusieurs assistants.
- Lors de l'ouverture des colis, veillez à ne pas vous blesser (portez des gants et des lunettes de protection si nécessaire). Les arêtes de coupe du carton peuvent être tranchantes !
- Lors de l'ouverture des paquets, veillez à ce qu'aucune pièce détachée ne tombe et ne risque de vous blesser.

Remarques concernant le montage

- Ne montez nos kits que si vous disposez des connaissances et des compétences nécessaires et que vous êtes en mesure de le faire.
- Utilisez des gants, des lunettes de protection ou des chaussures de sécurité si nécessaire.
- Respectez les modes d'emploi des accessoires que vous utilisez, tels que les outils, les machines, les peintures, les colles, etc.
- N'effectuez le montage que conformément aux instructions de montage fournies avec le kit.
- Pendant le montage, veillez à ce qu'aucune vis, pièce métallique ou coin pointu ne dépasse de manière à présenter un risque de blessure.
- N'apportez aucune modification au kit.
- Protégez les kits qui ne sont pas entièrement montés ainsi que les pièces qui ne sont pas encore montées (par ex. les poutres de toit avant le vissage définitif) contre les chutes, les basculements ou les chutes.
- Protégez le chantier contre toute intrusion non autorisée.
- Les travaux en hauteur nécessitent des mesures de sécurité particulières, comme l'utilisation d'échafaudages, de dispositifs antichute ou éventuellement d'une plate-forme de travail élévatrice.
- Ne montez pas sur des structures ou des toits qui ne supportent pas leur poids.
- Déplacez et montez toujours les éléments lourds avec un nombre suffisant de personnes.
- N'oubliez pas que le vent, le gel et la pluie peuvent entraîner des risques lors du montage. Protégez-vous, vos assistants et l'ouvrage en conséquence et interrompez le montage si nécessaire.

Un montage incorrect ou des modifications du kit peuvent notamment entraîner une perte de stabilité ou de sécurité routière générale de l'ouvrage.

Utilisation, entretien, modification ou endommagement du produit

- Une utilisation non conforme du produit peut entraîner des dommages ou une surcharge.
- Ce kit est uniquement destiné à un usage privé.
- Un manque d'entretien peut entraîner le pourrissement ou d'autres dommages sur les kits de construction. Respectez impérativement les consignes d'entretien jointes au produit.
- Des dommages peuvent également être causés par des personnes étrangères (destruction intentionnelle).
- Ne procédez à aucune modification ultérieure du kit.
- Des chutes de neige accrues et des dépôts de neige, en particulier sur le toit, peuvent notamment entraîner une perte de stabilité. Balayez ou enlevez les dépôts de neige.
- Les tempêtes ou les incendies peuvent entraîner des dommages dans les revêtements (p. ex. murs, fenêtres, portes) ou dans la structure de l'ouvrage. Après de fortes chutes de neige, des tempêtes ou un incendie, vérifiez la structure de l'ouvrage.

Des dommages ou des modifications ultérieures du kit peuvent notamment entraîner une perte de la stabilité ou de la sécurité routière générale de l'ouvrage.

Si vous constatez des dommages (par ex. des éléments de construction défectueux), remplacez-les. Tant que la stabilité du kit en particulier est menacée, ne l'utilisez pas.

Indications pour le démontage ou l'élimination

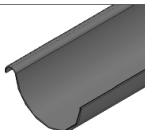
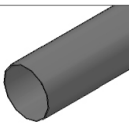
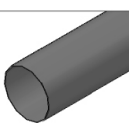
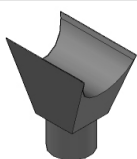
L'élimination d'un kit nécessite une préparation afin de garantir à la fois votre sécurité et une élimination respectueuse de l'environnement.

- Ne démontez le kit que si vous disposez des connaissances et des compétences nécessaires et si vous êtes en mesure de le faire.
- Utilisez des gants, des lunettes de protection ou des chaussures de sécurité.
- N'oubliez pas que le vent, le gel et la pluie peuvent entraîner des risques lors du démontage. Protégez-vous, vos assistants et l'ouvrage en conséquence et, le cas échéant, interrompez le démontage.
- Utilisez des outils ou des machines appropriés pour effectuer le démontage en toute sécurité et progressivement. Évitez les actions qui pourraient provoquer la rupture ou la chute incontrôlée de composants.

- Respectez les modes d'emploi des moyens auxiliaires tels que les outils et les machines que vous utilisez.
- Les travaux en hauteur nécessitent des mesures de sécurité particulières, comme l'utilisation d'échafaudages, de dispositifs antichute ou éventuellement d'une plate-forme élévatrice.
- Assurez-vous que la structure est suffisamment stable avant de commencer le démontage afin d'éviter tout effondrement soudain. Étayez-la si nécessaire.
- Procédez au démontage dans l'ordre inverse des instructions de montage.
- Triez les pièces démontées par type de matériau.
- Retirez des pièces en bois toutes les pièces métalliques afin de permettre une élimination sans risque et d'éviter les blessures.
- Vérifiez s'il s'agit de bois traité ou non traité. Le bois imprégné sous pression ou le bois contenant des peintures et des vernis peut contenir des substances nocives et doit être éliminé en conséquence.
- Ne brûlez pas le bois vous-même. Cela peut dégager des fumées toxiques et est souvent interdit par la loi.
- Apportez les différents éléments au centre de recyclage local. Renseignez-vous au préalable sur les points de collecte des déchets et leurs réglementations.

RAL 7016

RAL 9010

		398010 Set 324cm	398027 Set 434cm	398034	398041 Set 541cm
C160-217-01/02 (217,0 cm) C160-271-01/02 (270,5 cm) C160-324-01/02 (324,0 cm)		- - 1	2 - -	- 2 -	- - 2
C165-200-01/02 (200,0 cm)		1	1	1	1
C167-01/02 (50,0 cm)		1	1	1	1
C166-01/02 (60°)		3	3	3	3
C164-01/02		1	1	1	1
C162-01/02		2	2	2	2
C161-01/02		-	1	1	1
C174-01		2	2	2	2
C163-01/02		5	9	11	13
C193		1	1	1	1
C103-0020 / 0040		10	18	22	26

Gouttière

- Laissez la couverture de toit dépasser suffisamment dans la gouttière afin de garantir un écoulement optimal de l'eau.
- Les pièces détachées sont galvanisées et peintes, un usinage ne peut être effectué qu'avec une scie à main pour métaux et avec des outils de perçage pour métaux.
- La représentation des pièces détachées peut varier légèrement.
- Avant de commencer le montage, veuillez contrôler l'intégralité du kit à l'aide des listes de pièces.
Si une pièce détachée présente des défauts ou manque, nous la livrons le plus rapidement possible.
- Ne retirez les éventuels films de protection qu'immédiatement avant le montage.



Percez un avant-trou (3mm).

Montez le premier et le dernier support de gouttière (C163-01/02) en les espaçant de 1cm du bord extérieur et en utilisant 2 vis pour chacun. Utilisez les vis de 40mm pour le montage sur les têtes de chevron ou les vis de 20mm pour le montage sur un bandeau.

Remarque : selon le sens de la pente, veuillez placer les supports de gouttière avec une inclinaison d'environ 2cm afin que l'eau puisse s'écouler !



Pour vous aider, tirez une ficelle entre le premier et le dernier support de gouttière afin de déterminer la hauteur des autres supports.

Fixez les autres supports de gouttière le long de la ficelle, en calculant la moyenne des distances en fonction du nombre total de pièces.

Remarque :

- Veuillez à ce qu'aucun support de gouttière ne soit fixé à la jonction des gouttières demi-rondes et de la tubulure d'écoulement ! Veuillez le monter à une distance d'au moins 15 cm de la jonction des gouttières demi-rondes.



Placez le caoutchouc d'étanchéité dans l'embout de la gouttière comme indiqué.



- Positionnez l'embout de gouttière à l'extrémité de la gouttière, alignez-le et appuyez fermement dessus. Si nécessaire, utilisez également un maillet en caoutchouc ou en bois.
- Pour finir, étanchéifiez l'extrémité de la gouttière de l'intérieur avec du silicone (C193).



Posez maintenant les éléments de gouttière sans les serrer dans les supports de gouttière pour vérifier la longueur totale. Si nécessaire, raccourcir une ou plusieurs pièces de gouttière à la longueur souhaitée à l'aide d'une scie à main pour métaux.



Reliez les gouttières demi-rondes à l'aide de la pièce de raccordement de gouttière (C161-01/02) comme suit :

Appliquez 3 bandes de silicone (C193) sur la couche de caoutchouc de la pièce de raccordement de la gouttière. Veillez à ce qu'une bande soit centrée et à ce qu'une bande soit également placée à gauche et à droite de celle-ci, à environ 1 cm. Placez la pièce de jonction au centre de la jonction et serrez à l'aide du mécanisme à levier.



Retirez l'excédent de silicone, mais veillez à ce que le raccord soit étanche. Si nécessaire, rajoutez du silicone en haut.



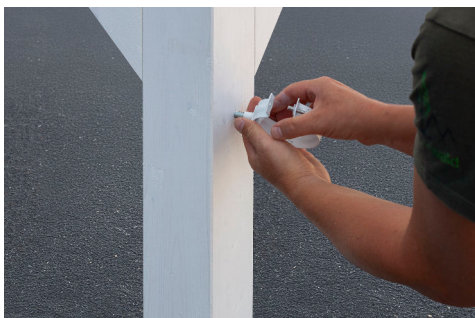
Pliez les languettes des supports vers l'intérieur pour fixer les gouttières.



Positionnez si possible le manchon d'écoulement de la gouttière au milieu devant le poteaux et déterminez ensuite la position pour l'écoulement de l'eau ! Percez un trou à l'endroit souhaité à l'aide d'un trépan.



Fixez le manchon d'évacuation de la gouttière à la gouttière.



Simulez la position des colliers de serrage à l'aide des coudes et du tuyau d'évacuation.

Percez un avant-trou (8mm).

Montez le collier de serrage supérieur (C174-01/-02) juste en dessous du connecteur avec la vis à double filetage.



(Illustration avec tuyau d'écoulement et coude de tuyau montés)

Montez le collier de serrage inférieur (C174-01/-02) sur le raccord entre le tuyau d'écoulement et le coude inférieur à l'aide de la vis à double filetage.

Percez un avant-trou (8mm).



Mesurez la distance entre les coudes et ajustez la longueur du raccord en conséquence. Veillez à ce que le tube et les coudes (C166-01/-02) soient suffisamment emboîtés.



Coupez le tuyau de vidange (C165-200-01/-02) à la longueur nécessaire.



Assemblez fermement tous les coudes, les raccords et le tuyau de descente. Veillez à ce que l'orientation soit correcte. La couture des tuyaux est dirigée vers l'arrière. Serrez ensuite fermement les vis des colliers de serrage.

Promesse de garantie

1. SKAN HOLZ Europe GmbH (ci-après : SKAN HOLZ) accorde à l'acheteur, dans la mesure où celui-ci est un consommateur au sens de l'article 13 du Code civil allemand, une garantie de durabilité de 5 ans pour un usage privé sur le produit SKAN HOLZ acheté en Allemagne ou en Autriche auprès d'un revendeur agréé, à compter de la date de vente du produit SKAN HOLZ à l'acheteur, dans les conditions et sous les autres conditions ci-après. Dans la mesure où le droit national autrichien impératif ne s'y oppose pas, seul le droit allemand est applicable à cette promesse de garantie, à l'exclusion de la Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises.
2.
 1. La promesse de garantie s'étend exclusivement aux pièces en bois et aux défauts qui, malgré un entretien approprié par l'acheteur à l'aide des instructions d'entretien jointes au produit SKAN HOLZ, apparaissent comme des défauts de matériau du bois ;
 - aux vices de construction qui, malgré un montage correct par l'acheteur conformément aux instructions de montage jointes au produit SKAN HOLZ, apparaissent comme des défauts de matériau ou de fabrication du produit
 - aux défauts de stabilité du produit SKAN HOLZ qui, malgré une installation correcte par l'acheteur conformément aux instructions de montage jointes au produit SKAN HOLZ et en respectant les conditions décrites dans ces instructions, à savoir une fondation correcte, apparaissent comme des défauts de matériel ou de fabrication du produit. Si des défauts décrits précédemment apparaissent pendant la période de garantie de 5 ans, SKAN HOLZ remplacera ou réparera le produit SKAN HOLZ, à sa discrétion, soit en totalité, soit en partie, par la livraison de pièces de rechange. SKAN HOLZ est en droit de faire satisfaire les demandes de garantie de l'acheteur par des tiers. Il n'existe pas d'autres droits issus de cette garantie. En particulier, la garantie n'accorde aucune responsabilité pour les dommages consécutifs et les dépenses de l'acheteur ou de tiers. SKAN HOLZ attire l'attention sur le fait que le bois est un matériau de construction qui réagit naturellement aux changements climatiques. En fonction des conditions environnementales, cela peut entraîner des modifications structurelles du bois, même si elles ne sont généralement que temporaires. De telles modifications, qui peuvent par exemple entraîner une légère diminution de l'affleurement et de l'étanchéité (en particulier pour les portes ou les fenêtres en bois), ne sont en principe pas considérées comme des défauts au sens de la présente garantie. Les propriétés du bois, telles que le gonflement naturel et le comportement au vent lors de l'absorption ou de l'utilisation de l'humidité. Les effets de l'humidité, la légère torsion et la formation de fissures, l'apparition de fentes de bois sec et de bois de bout, les veines naturelles et les trous de nœuds, les écoulements de résine, les légères inégalités du bois, les arêtes d'arbre, les tassements et les soulèvements, les tolérances dimensionnelles, les modifications de section, les traces d'usinage d'origine technique telles que les coups de rabot, les décolorations ou les arêtes de coupe arrachées qui peuvent apparaître en raison des différentes propriétés du bois brut, mais aussi les tampons de roulage prescrits, ne sont en principe pas non plus considérés comme des défauts au sens de cette garantie.
 2. La responsabilité de la garantie est exclue dans les cas suivants :
 - L'acheteur est tenu de contrôler le produit SKAN HOLZ avant le montage pour s'assurer que les pièces détachées sont complètes et qu'il n'y a pas de défauts visibles. La garantie ne s'applique pas aux défauts dus à l'utilisation par l'acheteur, lors du montage, de composants du produit SKAN HOLZ qui sont visiblement défectueux ou endommagés.
 - pour les défauts dus au fait que l'acheteur monte le produit SKAN HOLZ malgré le fait que les pièces détachées soient incomplètes.
 - pour les défauts dus au stockage et / ou au transport du produit SKAN HOLZ;- pour les défauts dus au fait que l'acheteur ne respecte pas les instructions d'entretien jointes au produit SKAN HOLZ, notamment en n'appliquant pas régulièrement les couches de protection nécessaires ou en ne vérifiant pas les tiges filetées (dans le cas des maisons en bois)
 - pour de tels défauts qui sont dus à des erreurs de montage ou à des modifications du kit (telles que des ajouts ou des transformations) effectuées par l'acheteur ;
 - en cas d'utilisation non conforme du produit SKAN HOLZ (en particulier, le produit SKAN HOLZ n'est prévu que pour un usage privé) ;
 - les dommages dus à des défauts du support utilisé, par exemple en cas d'accumulation d'humidité dans le bois en raison d'une fondation défectueuse
 - les dommages dus à des défauts de fondations ou d'ancrages inappropriés
 - les dommages dus à la charge de la neige, lorsque l'acheteur utilise un kit dont la capacité de charge de la neige est inférieure à celle prescrite pour le lieu de construction
 - l'usure normale
 - les défauts dus à un cas de force majeure (par exemple, foudre, grêle, tempête à partir d'un vent de force 7, charges de neige insuffisantes et excessives, avalanches sur le toit), à une action mécanique, à l'humidité de la construction ou à des circonstances équivalentes
 3. Les droits légaux en matière de responsabilité du fait des produits et de garantie ne sont pas affectés par cette garantie et existent indépendamment de la mise en œuvre de la garantie.
 - Les demandes de garantie doivent être adressées à SKAN HOLZ par écrit (un e-mail ou un fax suffit), en joignant une copie du justificatif d'achat avec la date d'achat et la liste des positions jointe au kit, immédiatement (au plus tard dans les 7 jours) après l'apparition du défaut. Les réclamations doivent être adressées à : info@skanholz.com